



milk frother

User Manual

Product structure diagram	4	Diagramma della struttura del prodotto	20
Basic operations	5	Operazioni di base	21
Care and maintenance	6	Cura e manutenzione	22
Cautions	6	Avvertenze	22
Security warning	6	Avviso di sicurezza	22
Technical specifications	7	Specifiche tecniche	23

Produktstrukturdiagram	8	Product structuurdiagram	24
Grundlæggende operationer	9	Basisoperaties	25
Pleje og vedligeholdelse	10	Verzorging en onderhoud	26
Forsigtighed	10	Waarschuwingen	26
Sikkerhedsadvarsel	10	Beveiligingswaarschuwing	26
Tekniske specifikationer	11	Technische specificaties	27

Produktstrukturschema	12	Produktstrukturschema	28
Grundlegende Operationen	13	Grundläggande operationer	29
Pflege und Wartung	14	Skötsel och underhåll	30
Vorsichtsmaßnahmen	14	Varningar	30
Sicherheitswarnung	14	Säkerhetsvarning	30
Technische Spezifikationen	15	Tekniska specifikationer	31

Diagramme de structure du produit	16	Produktstrukturskjema	32
Opérations de base	17	Grunnleggende operasjoner	33
Entretien et maintenance	18	Vedlikehold og pleie	34
Précautions	18	Forsiktighetsregler	34
Avertissement de sécurité	18	Sikkerhetsadvarsel	34
Spécifications techniques	19	Tekniske spesifikasjoner	35

EN PRODUCT STRUCTURE DIAGRAM



1 Lid

2 Milk container

3 Frothing button and heating

4 Frothing button

5 Handle

6 Base with heating element

7 Maximum line for heating milk

8 Maximum line for frothing

9 Minimum line

10 Whisk

11 Heater

Before first use

Remove all the packaging.



Place on a heat-resistant, stable, and level surface.



Clean the milk frother with a damp cloth.



Check that all the parts are properly installed and make sure there is no damage on the milk frother.

How it works:

There is a minimum and maximum line indicated on the milk container. Fill enough milk into the container. Frothed milk expands, to avoid overflow, do not exceed the maximum line.

Frothing only instructions

To begin frothing without heating, press the ***** button. The button's blue indicator light will illuminate, and the whisk will start stirring.



Depending on the amount of milk filled, the preparation will automatically stop after 120 seconds, and the indicator light will turn off.

After completing the preparation, lift the lid upwards and pour or ladle the milk foam into a cup or bowl.

After each use, clean the appliance following the instructions in the "Cleaning & Maintenance" section. Allow the appliance to cool down for 2 to 4 minutes before using it again.

Frothing and heating instructions

To begin frothing and heating, press the **ss** button. The button's red indicator light will illuminate, and the whisk will commence stirring.



Depending on the amount of milk filled, the preparation will automatically stop after 90 to 140 seconds, and the indicator light will turn off.

After completing the preparation, lift the lid upwards and pour the hot milk into a cup.

After using the appliance, clean it as instructed in the "Cleaning & Maintenance" section.

Allow the appliance to cool down for 2 to 4 minutes before using it again.

Heating only instructions

Lift the lid and change the whisk with the heater component.

Pour the desired amount of milk into the jug, ensuring it does not exceed the maximum mark (MAX - 400 ml).

Put on the lid and place the milk container on the base.



Start the preparation by pressing the **ss** button.

The red indicator light will illuminate, and the milk will begin to be heated up.

Depending on the milk volume, the preparation will automatically stop after 90 to 140 seconds, and the indicator light will turn off.

After completing the preparation, lift the lid upwards and pour the hot milk into a cup.

After using the appliance, clean it as instructed in the "Cleaning & Maintenance" section.

Allow the appliance to cool down for 2 to 4 minutes before using it again.

Cleaning the milk container:

Take the milk container off the base and remove the whisk and/or heater by pulling it straight upwards.



Clean the milk container, the lid, the whisk and/or heater, with warm soapy water.

The container without the whisk or heater can be washed in a dishwasher.

Dry all parts thoroughly.

Cleaning the milk frother base:

Wipe the outside of the appliance with a damp cloth regularly to maintain cleanliness.

Never immerse the power base, the power cord, or the plug in water or other liquids.

CAUTIONS

Please read the manual before using the milk frother.



The container can get hot.



While frothing is in progress, do not touch the machine directly as the temperature can be very high.



Do not operate or store the milk frother in any extreme environments. The machine is only for indoor use.

SECURITY WARNING

Keep the plug clean and undamaged.



Place the milk frother at least 30 cm from the wall or other flammable materials.



Avoid electric shock - don't plug or unplug with wet hands.



Don't use the milk frother for other than its intended use.



Keep the milk frother away from flammable materials.



Keep away from children.



Place the milk frother on a heat-resistant and even surface.



Household Use only.

- Rated Voltage: 220-240V
- Rated frequency: ~50/60Hz
- Rated power: 550-650W
- Milk container capacity: 400 ml

If you have any questions or need help with your milk frother, please contact service@onyxcookware.eu

**How to get rid of the product again:**

This appliance has been identified in accordance with the European directive 2022/96/EG on Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE.

The directive specifies the framework for an EU-wide valid return and recycling of old appliance. Please discard this product at the recycling site.

DK PRODUKTSTRUKTURDIAGRAM



- | | |
|------------------------------|---|
| (1) Låg | (7) Maksimumslinje til opvarmning af mælk |
| (2) Mælkebeholder | (8) Maksimumslinje til skumming |
| (3) Skummeknap og opvarmning | (9) Minimumslinje |
| (4) Skummeknap | (10) Piskeris |
| (5) Håndtag | (11) Varmelegeme |
| (6) Base med varmeelement | |

DK GRUNDLÆGGENDE OPERATIONER

Før første brug

-  Fjern al emballage.
-  Placer den på en varmebestandig, stabil og plan overflade.
-  Rengør mælkeskummeren med en fugtig klud.
-  Kontroller, at alle dele er korrekt monteret, og sorg for, at der ikke er skader på mælkeskummeren.

Sådan fungerer det:

Der er en minimums- og maksimumslinje angivet på mælkebeholderen. Fyld tilstrækkelig mælk i beholderen. Skummet mælk udvider sig, så undgå at overskride maksimumslinen for at forhindre overskumning.

Instruktioner kun for skumning

For at begynde at skumme uden opvarmning skal du trykke på ***** knappen. Knappens blå indikatorlys vil lyse, og piskeriset begynder at røre.

Afhængigt af mængden af mælk, der er fyldt, stopper forberedelsen automatisk efter 120 sekunder, og indikatorlyset slukker.

Efter at have afsluttet forberedelsen skal du løfte låget opad og hælde eller skænke mælkeskummet i en kop eller skål.

Efter hver brug skal apparatet rengøres i henhold til instruktionerne i afsnittet "Pljeje og vedligeholdelse".

Lad apparatet køle af i 2 til 4 minutter, før det bruges igen.

Instruktioner for skumning og opvarmning

For at begynde at skumme og opvarme skal du trykke på ****** knappen. Knappens røde indikatorlys vil lyse, og piskeriset begynder at røre.

Afhængigt af mængden af mælk, der er fyldt, stopper forberedelsen automatisk efter 90 til 140 sekunder, og indikatorlyset slukker.

Efter at have afsluttet forberedelsen skal du løfte låget opad og hælde den varme mælk i en kop.

Efter brug af apparatet skal det rengøres som anvist i afsnittet "Pljeje og vedligeholdelse".

Lad apparatet køle af i 2 til 4 minutter, før det bruges igen.

Instruktioner kun for opvarmning

Løft låget og skift piskeriset med varmelementet.

Hæld den ønskede mængde mælk i kanden og sorg for, at den ikke overskridt maksimumsmærket (MAX - 400 ml).

Sæt låget på og placér mælkebeholderen på basen.

 Start forberedelsen ved at trykke på ****** knappen.

Det røde indikatorlys vil lyse, og mælken begynder at blive opvarmet.

Afhængigt af mælkekølumen stopper forberedelsen automatisk efter 90 til 140 sekunder, og indikatorlyset slukker.

Efter at have afsluttet forberedelsen skal du løfte låget opad og hælde den varme mælk i en kop.

Efter brug af apparatet skal det rengøres som anvist i afsnittet "Pljeje og vedligeholdelse".

Lad apparatet køle af i 2 til 4 minutter, før det bruges igen.

DK PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

Rengøring af mælkebeholderen:

Fjern mælkebeholderen fra basen og fjern piskeriset og/eller varmelegemet ved at trække det lige opad.



Rengør mælkebeholderen, låget, piskeriset og/eller varmelegemet med varmt sæbevand.

Beholderen uden piskeris eller varmelegeme kan vaskes i opvaskemaskinen.

Tør alle dele grundigt.

Rengøring af mælkesummerbasen:



Tør ydersiden af apparatet regelmæssigt af med en fugtig klud for at opretholde renligheden.

Nedsænk aldrig strømbasen, strømkablet eller stikket i vand eller andre væsker.

FORSIGTIGHED



Læs venligst manualen, inden mælkesummen bruges.



Beholderen kan blive varm



Berør ikke maskinen direkte, mens skumningen er i gang, da temperaturen kan være meget høj.



Brug ikke mælkesummeren i ekstreme miljøer. Maskinen er kun til indendørs brug.

SIKKERHEDSADVARSEL



Hold stikket rent og uskadet.



Placer mælkesummeren mindst 30 cm fra væggen eller andre brandbare materialer.



Undgå elektrisk stød - sæt ikke stikket i eller træk det ud med våde hænder.



Brug ikke mælkesummeren til andet end det tilsigtede formål.



Hold mælkesummeren væk fra brandfarlige materialer.



Hold den væk fra børn.



Placer mælkesummeren på en varmebedstigende og plan overflade.



Kun til husholdningsbrug.

Nominel spænding: 220-240V

Nominel frekvens: ~50/60Hz

Nominel effekt: 550-650W

Kapacitet for mælkebeholder: 400 ml

Hvis du har spørgsmål eller brug for hjælp med din mælkesummer, bedes du kontakte service@onyxcookware.dk

**Når du skal skille dig af med produktet igen:**

Dette apparat er identificeret i henhold til det europæiske direktiv angående affald af elektrisk og elektronisk udstyr (Waste Electrical and Electronic Equipment) – WEEE.

Hvilket betyder at apparatet kan være til fare for miljøet og menneskers sundhed. Bortskaf venligst dette produkt på offentlige genbrugspladser.

DE PRODUKTSTRUKTURSHEMA



1 Deckel

2 Milchbehälter

3 Aufschalttaste und Heizung

4 Aufschalttaste

5 Griff

6 Basis mit Heizelement

7 Maximale Linie für das Erhitzen von Milch

8 Maximale Linie für das Aufschäumen

9 Minimale Linie

10 Schneebesen

11 Heizung

DE GRUNDLEGGENDE OPERATIONEN

Vor dem ersten Gebrauch



Entfernen Sie alle Verpackungen.



Reinigen Sie den Milchaufschäumer mit einem feuchten Tuch.



Stellen Sie ihn auf eine hitzebeständige, stabile und ebene Oberfläche.



Überprüfen Sie, ob alle Teile ordnungsgemäß installiert sind, und stellen Sie sicher, dass am Milchaufschäumer keine Schäden vorhanden sind.

Wie es funktioniert:

Auf dem Milchbehälter ist eine Mindest- und eine Maximallinie angegeben. Füllen Sie genügend Milch in den Behälter. Aufgeschäumte Milch dehnt sich aus, um ein Überlaufen zu vermeiden, überschreiten Sie nicht die Maximallinie.

Anleitung nur zum Aufschäumen

Um mit dem Aufschäumen ohne Erhitzen zu beginnen, drücken Sie die ***** Taste. Die blaue Anzeigeleuchte der Taste wird leuchten, und der Schneebesen beginnt sich zu drehen.



Abhängig von der Menge der eingefüllten Milch wird die Zubereitung automatisch nach 120 Sekunden gestoppt, und die Anzeigeleuchte erlischt.

Nach Abschluss der Zubereitung heben Sie den Deckel nach oben und gießen oder schöpfen den Milchschaum in eine Tasse oder Schüssel.

Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Pflege und Wartung".

Anleitung zum Aufschäumen und Erhitzen

Um mit dem Aufschäumen und Erhitzen zu beginnen, drücken Sie die **SS** Taste. Die rote Anzeigeleuchte der Taste wird leuchten, und der Schneebesen beginnt sich zu drehen.



Abhängig von der Menge der eingefüllten Milch wird die Zubereitung automatisch nach 90 bis 140 Sekunden gestoppt, und die Anzeigeleuchte erlischt.

Nach Abschluss der Zubereitung heben Sie den Deckel nach oben und gießen Sie die heiße Milch in eine Tasse.

Nach Verwendung des Geräts reinigen Sie es gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Pflege und Wartung".

Anleitung nur zum Erhitzen

Heben Sie den Deckel an und tauschen Sie den Schneebesen gegen das Heizelement aus.

Gießen Sie die gewünschte Menge Milch in den Krug, stellen Sie sicher, dass sie die maximale Markierung (MAX - 400 ml) nicht überschreitet.

Setzen Sie den Deckel auf und platzieren Sie den Milchbehälter auf der Basis.



Starten Sie die Zubereitung, indem Sie die **SS** Taste drücken.

Die rote Anzeigeleuchte wird leuchten, und die Milch beginnt zu erhitzen.

Abhängig vom Milchvolumen wird die Zubereitung automatisch nach 90 bis 140 Sekunden gestoppt, und die Anzeigeleuchte erlischt.

Nach Abschluss der Zubereitung heben Sie den Deckel nach oben und gießen Sie die heiße Milch in eine Tasse.

Nach Verwendung des Geräts reinigen Sie es gemäß den Anweisungen im Abschnitt "Pflege und Wartung".

Reinigung des Milchbehälters:

Nehmen Sie den Milchbehälter von der Basis und entfernen Sie den Schneebesen und/oder das Heizelement, indem Sie es gerade nach oben ziehen.

- (✓) Reinigen Sie den Milchbehälter, den Deckel, den Schneebesen und/oder das Heizelement mit warmem Seifenwasser.

Der Behälter ohne Schneebesen oder Heizelement kann in der Spülmaschine gereinigt werden.

Trocknen Sie alle Teile gründlich ab.

Reinigung der Milchaufschäumbasis:

Wischen Sie die Außenseite des Geräts regelmäßig mit einem feuchten Tuch ab, um die Sauberkeit zu erhalten.

Tauchen Sie niemals die Stromversorgungsbasis, das Netzkabel oder den Stecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

VORSICHTSMAßNAHMEN



Bitte lesen Sie die Anleitung vor der Verwendung des Milchaufschäumers.



Der Behälter kann heiß werden.



Berühren Sie das Gerät während des Aufschäumens nicht direkt, da die Temperatur sehr hoch sein kann.



Betreiben oder lagern Sie den Milchaufschäumer nicht in extremen Umgebungen. Das Gerät ist nur für den Innenbereich geeignet.

SICHERHEITSWARNUNG



Halten Sie den Stecker sauber und unbeschädigt.



Platzieren Sie den Milchaufschäumer mindestens 30 cm von der Wand oder anderen brennbaren Materialien entfernt.



Vermeiden Sie Stromschläge - stecken oder ziehen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen.



Verwenden Sie den Milchaufschäumer nur für seinen vorgesehenen Zweck.



Halten Sie den Milchaufschäumer von brennbarer Materialien fern.



Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.



Stellen Sie den Milchaufschäumer auf eine hitzebeständige und ebene Oberfläche.



Nur für den Hausgebrauch.

Nennspannung: 220-240V

Nennfrequenz: ~50/60Hz

Nennleistung: 550-650W

Fassungsvermögen des Milchbehälters:

400 ml



So entsorgen Sie das Gerät:

Dieses Gerät wurde gemäß der europäischen Richtlinie über Elektro- und Elektronik- Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.



Das bedeutet, dass das Gerät eine Gefahr für die Umwelt und die Gesundheit von Menschen darstellen kann, da es gefährliche Substanzen enthält. Bitte entsorgen Sie dieses Produkt an der öffentlichen Recyclingstelle.

Bei Fragen oder Hilfebedarf bei Ihrem Milchaufschäumer wenden Sie sich bitte an service@onyxcookware.de



1 Couvercle

2 Récipient à lait

3 Bouton de moussage et chauffage

4 Bouton de moussage

5 Poignée

6 Base avec élément chauffant

7 Ligne maximale pour chauffer le lait

8 Ligne maximale pour mousser

9 Ligne minimale

10 Fouet

11 Chauffe

FR OPÉRATIONS DE BASE

Avant la première utilisation

-  Retirez tout l'emballage.
-  Placez-le sur une surface résistante à la chaleur, stable et de niveau.
-  Nettoyez le mousseur à lait avec un chiffon humide.
-  Vérifiez que toutes les pièces sont correctement installées et assurez-vous qu'il n'y a pas de dommages sur le mousseur à lait.

Comment ça marche :

Il y a une ligne minimale et maximale indiquée sur le récipient à lait. Remplissez suffisamment de lait dans le récipient. Le lait moussé prend de l'expansion, pour éviter le débordement, ne dépassez pas la ligne maximale.

Instructions de moussage uniquement

Pour commencer à mousser sans chauffer, appuyez sur le ***** bouton. Le voyant bleu du bouton s'allumera, et le fouet commencera à remuer.

 En fonction de la quantité de lait versée, la préparation s'arrêtera automatiquement après 120 secondes, et le voyant s'éteindra.

Après avoir terminé la préparation, soulevez le couvercle vers le haut et versez ou l'écume de lait dans une tasse ou un bol.

Après chaque utilisation, nettoyez l'appareil en suivant les instructions de la section "Entretien et maintenance".

Laissez l'appareil refroidir pendant 2 à 4 minutes avant de l'utiliser à nouveau.

Instructions de moussage et de chauffage

Pour commencer à mousser et chauffer, appuyez sur le **SS** bouton. Le voyant rouge du bouton s'allumera, et le fouet commencera à remuer.

 En fonction de la quantité de lait versée, la préparation s'arrêtera automatiquement après 90 à 140 secondes, et le voyant s'éteindra.

Après avoir terminé la préparation, soulevez le couvercle vers le haut et versez le lait chaud dans une tasse.

Après avoir utilisé l'appareil, nettoyez-le comme indiqué dans la section "Entretien et maintenance".

Laissez l'appareil refroidir pendant 2 à 4 minutes avant de l'utiliser à nouveau.

Instructions de chauffage uniquement

Soulevez le couvercle et remplacez le fouet par l'élément chauffant.

Versez la quantité de lait souhaitée dans le pichet, en veillant à ne pas dépasser la marque maximale (MAX - 400 ml).

Mettez le couvercle en place et placez le récipient à lait sur la base.

 Démarrez la préparation en appuyant sur le **SS** bouton .

Le voyant rouge s'allumera, et le lait commencera à chauffer.

En fonction du volume de lait, la préparation s'arrêtera automatiquement après 90 à 140 secondes, et le voyant s'éteindra.

Après avoir terminé la préparation, soulevez le couvercle vers le haut et versez le lait chaud dans une tasse.

Après avoir utilisé l'appareil, nettoyez-le comme indiqué dans la section "Entretien et maintenance".

Laissez l'appareil refroidir pendant 2 à 4 minutes avant de l'utiliser à nouveau.

Nettoyage du récipient à lait :

Retirez le récipient à lait de la base et retirez le fouet et/ou l'élément chauffant en les tirant droit vers le haut.

-  Nettoyez le récipient à lait, le couvercle, le fouet et/ou l'élément chauffant avec de l'eau chaude savonneuse.

Le récipient sans le fouet ou l'élément chauffant peut être lavé au lave-vaisselle.

Séchez soigneusement toutes les pièces.

Nettoyage de la base du mousseur à lait :

-  Essuyez régulièrement l'extérieur de l'appareil avec un chiffon humide pour maintenir la propreté. N'immergez jamais la base d'alimentation, le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau ou d'autres liquides.

PRÉCAUTIONS



Veuillez lire le manuel avant d'utiliser le mousseur à lait.



Le récipient peut devenir chaud.



Pendant que le moussage est en cours, ne touchez pas directement à la machine car la température peut être très élevée.



N'utilisez pas le mousseur à lait ni ne le rangez dans des environnements extrêmes. L'appareil est destiné à un usage en intérieur uniquement.

AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ



Gardez la fiche propre et en bon état.



Placez le mousseur à lait à au moins 30 cm du mur ou d'autres matériaux inflammables.



Évitez les chocs électriques - ne branchez pas ou ne débranchez pas avec les mains mouillées.



N'utilisez pas le mousseur à lait à d'autres fins que celles prévues.



Gardez le mousseur à lait à l'écart des matériaux inflammables.



Tenez-le hors de la portée des enfants.



Placez le mousseur à lait sur une surface résistante à la chaleur et plane.



Usage domestique uniquement.

Tension nominale : 220-240V

Fréquence nominale : ~50/60Hz

Puissance nominale : 550-650W

Capacité du récipient à lait : 400 ml

Si vous avez des questions ou avez besoin d'aide avec votre mousseur à lait, veuillez contacter service@onyx-cookware.fr

**Comment se débarrasser du produit :**

Cet appareil a été identifié conformément à la directive européenne relative aux Déchets d'équipements électriques et électroniques - WEEE.

Cela signifie que l'appareil peut être dangereux pour l'environnement et la santé des personnes, car il contient des substances dangereuses. Veuillez jeter ce produit au site de recyclage public.

IT DIAGRAMMA DELLA STRUTTURA DEL PRODOTTO



1 Coperchio

2 Contenitore per il latte

3 Pulsante per la schiumatura e il riscaldamento

4 Pulsante per la schiumatura

5 Maniglia

6 Base con elemento riscaldante

7 Linea massima per il riscaldamento del latte

8 Linea massima per la schiumatura

9 Linea minima

10 Frusta

11 Riscaldatore

Prima del primo utilizzo

Rimuovere tutta l'imballaggio.



Posizionare su una superficie resistente al calore, stabile e livellata.



Pulire il montalatte con un panno umido.



Verificare che tutte le parti siano correttamente installate e assicurarsi che non ci siano danni al montalatte.

Come funziona:

Sul contenitore per il latte sono indicati una linea minima e una linea massima. Riempire abbastanza latte nel contenitore. Il latte schiumato si espanderà, per evitare traboccati, non superare la linea massima.

Istruzioni solo per la schiumatura

Per iniziare a fare la schiumatura senza riscaldare, premere il ***** pulsante. La luce indicatrice blu del pulsante si accenderà e la frusta inizierà a girare.



A seconda della quantità di latte versato, la preparazione si interromperà automaticamente dopo 120 secondi e la luce indicatrice si spegnerà.

Dopo aver completato la preparazione, sollevare il coperchio verso l'alto e versare o versare la schiumma di latte in una tazza o una ciotola.

Dopo ogni uso, pulire l'apparecchio seguendo le istruzioni nella sezione "Cura e manutenzione".

Lasciare raffreddare l'apparecchio per 2-4 minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

Istruzioni per la schiumatura e il riscaldamento

Per iniziare a fare la schiumatura e il riscaldamento, premere il **ss** pulsante. La luce indicatrice rossa del pulsante si accenderà e la frusta inizierà a girare.



A seconda della quantità di latte versato, la preparazione si interromperà automaticamente dopo 90-140 secondi e la luce indicatrice si spegnerà.

Dopo aver completato la preparazione, sollevare il coperchio verso l'alto e versare il latte caldo in una tazza.

Dopo aver usato l'apparecchio, pulirlo come indicato nella sezione "Cura e manutenzione".

Lasciare raffreddare l'apparecchio per 2-4 minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

Istruzioni solo per il riscaldamento

Sollevare il coperchio e sostituire la frusta con il componente riscaldante.

Versare la quantità desiderata di latte nel recipiente, assicurandosi che non superi il segno massimo (MAX - 400 ml).

Mettere il coperchio e posizionare il contenitore del latte sulla base.



Avviare la preparazione premendo il **ss** pulsante.

La luce indicatrice rossa si accenderà e il latte inizierà a riscaldarsi.

A seconda del volume del latte, la preparazione si interromperà automaticamente dopo 90-140 secondi e la luce indicatrice si spegnerà.

Dopo aver completato la preparazione, sollevare il coperchio verso l'alto e versare il latte caldo in una tazza.

Dopo aver utilizzato l'apparecchio, pulirlo come indicato nella sezione "Cura e manutenzione".

Lasciare raffreddare l'apparecchio per 2-4 minuti prima di utilizzarlo nuovamente.

Pulizia del contenitore del latte:

Rimuovere il contenitore del latte dalla base e rimuovere la frusta e/o il riscaldatore tirandoli dritto verso l'alto.

Pulire il contenitore del latte, il coperchio, la frusta e/o il riscaldatore con acqua calda e sapone.

Il contenitore senza frusta o riscaldatore può essere lavato in lavastoviglie.

Asciugare accuratamente tutte le parti.

Pulizia della base del montalatte:

Pulire regolarmente l'esterno dell'apparecchio con un panno umido per mantenere la pulizia.

Non immergere mai la base di alimentazione, il cavo di alimentazione o la spina in acqua o altri liquidi.

AVVERTENZE

Si prega di leggere il manuale prima di utilizzare il montalatte.



Il contenitore può diventare caldo.



Durante la schiumatura in corso, non toccare direttamente la macchina in quanto la temperatura può essere molto alta.



Non utilizzare né conservare il montalatte in ambienti estremi. La macchina è destinata solo per uso interno.

AVVISO DI SICUREZZA

Mantenere la spina pulita e non danneggiata.



Posizionare il montalatte almeno a 30 cm dal muro o da altri materiali infiammabili.



Evitare scosse elettriche: non inserire o disinserire la spina con le mani bagnate.



Non utilizzare il montalatte per scopi diversi da quelli previsti.



Tenere il montalatte lontano da materiali infiammabili.



Tenere lontano dalla portata dei bambini.



Posizionare il montalatte su una superficie resistente al calore e uniforme.



Solo uso domestico.

Tensione nominale: 220-240V

Frequenza nominale: ~50/60Hz

Potenza nominale: 550-650W

Capacità del contenitore del latte: 400

ml

**Smaltimento del prodotto:**

Questo apparecchio è stato identificato in conformità alla direttiva europea che regola lo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE).

Ciò significa che l'elettrodomestico contiene sostanze dannose che potrebbero causare danni all'ambiente e alla salute delle persone. Consegnala questo prodotto al centro pubblico adibito al trattamento dei rifiuti.

Se hai domande o hai bisogno di assistenza per il tuo montalatte, contatta service@onyxcookware.it

NL PRODUCT STRUCTUURDIAGRAM



- | | |
|-------------------------------------|---|
| (1) Deksel | (7) Maximumlijn voor het verwarmen van melk |
| (2) Melkcontainer | (8) Maximumlijn voor schuimen |
| (3) Knop voor schuimen en verwarmen | (9) Minimumlijn |
| (4) Schuimknop | (10) Garde |
| (5) Handvat | (11) Verwarmer |
| (6) Basis met verwarmingselement | |

Voor het eerste gebruik

-  Verwijder alle verpakking.
-  Maak de melkschuimer schoon met een vochtige doek.
-  Plaats op een hittebestendig, stabiel en vlak oppervlak.
-  Controleer of alle onderdelen correct zijn geïnstalleerd en zorg ervoor dat er geen schade is aan de melkschuimer.

Hoe het werkt:

Er staat een minimum- en maximumlijn aangegeven op de melkcontainer. Vul voldoende melk in de container. Opgeschuimde melk zet uit, om overloop te voorkomen, mag u de maximumlijn niet overschrijden.

Instructies alleen voor schuimen

Om te beginnen met schuimen zonder verwarmen, drukt u op de ***** knop. Het blauwe indicatielampje van de knop zal oplichten en de garde begint te roeren.

-  Afhankelijk van de hoeveelheid melk stopt de bereiding automatisch na 120 seconden en gaat het indicatielampje uit.

Na de bereiding tilt u het deksel omhoog en giet of schept u het melkschuim in een kopje of kom.

Na elk gebruik reinigt u het apparaat volgens de instructies in het gedeelte "Verzorging en onderhoud".

Laat het apparaat 2 tot 4 minuten afkoelen voordat u het opnieuw gebruikt.

Instructies voor schuimen en verwarmen

Om te beginnen met schuimen en verwarmen, drukt u op de **ss** knop. Het rode indicatielampje van de knop zal oplichten en de garde begint te roeren.

-  Afhankelijk van de hoeveelheid melk stopt de bereiding automatisch na 90 tot 140 seconden en gaat het indicatielampje uit.

Na de bereiding tilt u het deksel omhoog en giet u de hete melk in een kopje.

Na gebruik reinigt u het apparaat zoals aangegeven in het gedeelte "Verzorging en onderhoud".

Laat het apparaat 2 tot 4 minuten afkoelen voordat u het opnieuw gebruikt.

Instructies alleen voor verwarmen

Til het deksel op en vervang de garde door het verwarmingselement.

Giet de gewenste hoeveelheid melk in de kan, zorg ervoor dat u de maximale markering (MAX - 400 ml) niet overschrijdt.

Plaats het deksel en zet de melkcontainer op de basis.

-  Start de bereiding door op de **ss** knop te drukken.

Het rode indicatielampje zal oplichten en de melk begint op te warmen.

Afhankelijk van het melkvolume stopt de bereiding automatisch na 90 tot 140 seconden en gaat het indicatielampje uit.

Na de bereiding tilt u het deksel omhoog en giet u de hete melk in een kopje.

Na gebruik reinigt u het apparaat zoals aangegeven in het gedeelte "Verzorging en onderhoud".

Laat het apparaat 2 tot 4 minuten afkoelen voordat u het opnieuw gebruikt.

NL VERZORGING EN ONDERHOUD

Reinigen van de melkcontainer:

Haal de melkcontainer van de basis en verwijder de garde en/of verwarmingselement door deze recht omhoog te trekken.

✓ Reinig de melkcontainer, het deksel, de garde en/of het verwarmingselement met warm zeepwater.

De container zonder garde of verwarmingselement kan in de vaatwasser worden gereinigd.

Droog alle onderdelen grondig af.

Reinigen van de melkschuimerbasis:

✓ Veeg regelmatig de buitenkant van het apparaat schoon met een vochtige doek om het schoon te houden.

Dompel nooit de voedingsbasis, het netsnoer of de stekker onder in water of andere vloeistoffen.

WAARSCHUWINGEN



Lees de handleiding voordat u de melkschuimer gebruikt.



De container kan heet worden.



Raak het apparaat tijdens het schuimen niet direct aan, omdat de temperatuur erg hoog kan zijn.



Gebruik of bewaar de melkschuimer niet in extreme omgevingen. Het apparaat is alleen voor binnengebruik.

BEVEILIGINGSWAARSCHUWING



Houd de stekker schoon en onbeschadigd.



Plaats de melkschuimer minstens 30 cm van de muur of andere brandbare materialen.



Vermijd elektrische schokken - steek of trek de stekker niet uit met natte handen.



Gebruik de melkschuimer alleen voor het beoogde doel.



Houd de melkschuimer uit de buurt van brandbare materialen.



Houd het buiten bereik van kinderen.



Plaats de melkschuimer op een hittebestendig en vlak oppervlak.



Alleen voor huishoudelijk gebruik.

Nominale spanning: 220-240V

Nominale frequentie: ~50/60Hz

Nominaal vermogen: 550-650W

Inhoud van de melkcontainer: 400 ml



Het product afvoeren:

Dit apparaat valt onder de Europese richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE).



Dit betekent dat het apparaat een gevaar kan inhouden voor het milieu en de volksgezondheid omdat het gevaarlijke stoffen bevat. Voer dit product alleen af via een openbaar recyclingscentrum.



Als u vragen heeft of hulp nodig heeft met uw melkschuimer, neem dan contact op met service@onyxcookware.nl

SE PRODUKTSTRUKTURSCHEMA



- | | |
|--|--|
| (1) Lock | (7) Maximal linje för uppvärmning av mjölk |
| (2) Mjölkbehållare | (8) Maximal linje för skumning |
| (3) Knapp för skumning och uppvärmning | (9) Minimal linje |
| (4) Skumningsknapp | (10) Visp |
| (5) Handtag | (11) Uppvärmare |
| (6) Bas med värmeelement | |

Innan första användningen

- | | |
|---|---|
|  Ta bort all förpackning. |  Placera den på en värmetålig, stabil och plan yta. |
|  Rengör mjölkskummaren med en fuktig trasa. |  Kontrollera att alla delar är korrekt installerade och se till att det inte finns några skador på mjölkskummaren. |

Hur det fungerar:

Det finns en minsta och maximal linje angiven på mjölkbehållaren. Fyll tillräckligt med mjölk i behållaren. Skummad mjölk expanderar, för att undvika överflöd, överskrid inte den maximala linjen.

Instruktioner endast för skumning

För att börja skumma utan uppvärming, tryck på ***** knappen. Den blå indikatorlampan på knappen kommer att lysa, och vispen börjar röra sig.

-  Beroende på mängden mjölk som fylls stannar beredningen automatiskt efter 120 sekunder, och indikatorlampan släcknar.

Efter avslutad beredning lyfter du locket uppåt och häller eller skedar mjölkskummet i en kopp eller skål.

Efter varje användning, rengör apparaten enligt anvisningarna i avsnittet "Skötsel & Underhåll".

Låt apparaten svalna i 2 till 4 minuter innan du använder den igen.

Instruktioner för skumning och uppvärming

För att börja skumma och uppvärma, tryck på ****** knappen. Den röda indikatorlampan på knappen kommer att lysa, och vispen börjar röra sig.

-  Beroende på mängden mjölk som fylls stannar beredningen automatiskt efter 90 till 140 sekunder, och indikatorlampan släcknar.

Efter avslutad beredning lyfter du locket uppåt och häller den varma mjölken i en kopp.

Efter att ha använt apparaten, rengör den enligt anvisningarna i avsnittet "Skötsel & Underhåll".

Låt apparaten svalna i 2 till 4 minuter innan du använder den igen.

Instruktioner endast för uppvärming

Lyft locket och byt ut vispen mot värmekomponenten.

Häll önskad mängd mjölk i kanna, se till att den inte överskriden den maximala markeringen (MAX - 400 ml).

Sätt på locket och placera mjölkbehållaren på basen.

-  Starta beredningen genom att trycka på ****** knappen .

Den röda indikatorlampan kommer att lysa, och mjölken börjar värmas upp.

Beroende på mjölkvolymen stannar beredningen automatiskt efter 90 till 140 sekunder, och indikatorlampan släcknar.

Efter avslutad beredning lyfter du locket uppåt och häller den varma mjölken i en kopp.

Efter att ha använt apparaten, rengör den enligt anvisningarna i avsnittet "Skötsel & Underhåll".

Låt apparaten svalna i 2 till 4 minuter innan du använder den igen.

Rengöring av mjölkbehållaren:

- Ta mjölkbehållaren från basen och ta bort vispen och/eller värmeelementet genom att dra rakt uppåt.
Rengör mjölkbehållaren, locket, vispen och/eller värmeelementet med varmt tvålsvatten.
Behållaren utan visp eller värmeelement kan diskas i diskmaskin.
Torka alla delar noggrant.

Rengöring av mjölkskummarens bas:

- Torka regelbundet av utsidan av apparaten med en fuktig trasa för att hålla den ren.
Doppa aldrig strömbasen, strömkabeln eller kontakten i vatten eller andra vätskor.

VARNINGAR

Läs igenom manualen innan du använder mjölkskummaren.



Behållaren kan bli het.



Vid pågående skumning, rör inte direkt vid maskinen eftersom temperaturen kan vara mycket hög.



Använd eller förvara inte mjölkskummaren i extrema miljöer. Apparaten är endast avsedd för inomhus bruk.

SÄKERHETSVARNING

Håll kontakten ren och oskadad.



Placera mjölkskummaren minst 30 cm från väggen eller andra brandfarliga material.



Undvik elektriska stötar - sätt inte i eller dra ut kontakten med våta händer.



Använd inte mjölkskummaren för andra ändamål än det avsedda.



Håll mjölkskummaren borta från brandfarliga material.



Förvara utom räckhåll för barn.



Placera mjölkskummaren på en värmetålig och jämn yta.



Endast för hushållsbruk.

Nominell spänning: 220-240V

Nominell frekvens: ~50/60Hz

Nominell effekt: 550-650W

Kapacitet för mjölkbehållaren: 400 ml

Om du har några frågor eller behöver hjälp med din mjölkskummare, kontakta service@onyxcookware.se



Så här kasserar du produkten:

Den här apparaten har identifierats i enlighet med europeiska direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE).

Det innebär att den kan vara skadlig för miljön och människors hälsa på grund av att den innehåller farliga ämnen. Vänligen kassera den här produkten vid en offentlig återvinningsstation.

NO PRODUKTSTRUKTURSKJEMA



1 Lokk

2 Melkebeholder

3 Knapp for skumming og oppvarming

4 Skummeknapp

5 Håndtak

6 Base med varmeelement

7 Maksimumslinje for oppvarming av melk

8 Maksimumslinje for skumming

9 Minimumslinje

10 Visp

11 Varmeelement

NO GRUNNLEGGENDE OPERASJONER

Før første bruk

-  Fjern all emballasje.
-  Plasser den på en varmetålighet, stabil og jevn overflate.
-  Rengjør melkeskummeren med en fuktig klut.
-  Sjekk at alle delene er riktig montert, og sørge for at det ikke er skader på melkeskummeren.

Hvordan det fungerer:

Det er en minimums- og maksimumslinje angitt på melkebeholderen. Fyll nok melk i beholderen. Skummet melk utvider seg, for å unngå oversvømmelse, ikke overstig maksimumslinen.

Instruksjoner kun for skumming

For å begynne å skumme uten oppvarming, trykk på ***** knappen. Den blå indikatorlampen på knappen vil lyse, og vispen vil begynne å røre.

-  Afhengig av mengden melk som fylles, vil tilberedningen automatisk stoppe etter 120 sekunder, og indikatorlampen vil slukke.

Etter endt tilberedning løfter du lokket oppover og heller eller øser melkesummet i en kopp eller bolle.

Etter hver bruk rengjør apparatet i henhold til instruksjonene i "Vedlikehold og pleie" -delen.

La apparatet kjøle ned i 2 til 4 minutter før du bruker det igjen.

Instruksjoner for skumming og oppvarming

For å begynne å skumme og oppvarme, trykk på ****** knappen. Den røde indikatorlampen på knappen vil lyse, og vispen vil begynne å røre.

-  Afhengig av mengden melk som fylles, vil tilberedningen automatisk stoppe etter 90 til 140 sekunder, og indikatorlampen vil slukke.

Etter endt tilberedning løfter du lokket oppover og heller den varme melken i en kopp.

Etter å ha brukt apparatet, rengjør det som angitt i "Vedlikehold og pleie" -delen.

La apparatet kjøle ned i 2 til 4 minutter før du bruker det igjen.

Instruksjoner kun for oppvarming

Løft lokket og bytt ut vispen med varmeelementet.

Hell ønsket mengde melk i kannen, pass på at den ikke overskridet den maksimale markeringen (MAX - 400 ml).

Sett på lokket og plasser melkebeholderen på basen.

-  Start tilberedningen ved å trykke på ****** knappen.

Den røde indikatorlampen vil lyse, og melken begynner å varmes opp.

Afhengig av melkevolumet vil tilberedningen automatisk stoppe etter 90 til 140 sekunder, og indikatorlampen vil slukke.

Etter endt tilberedning løfter du lokket oppover og heller den varme melken i en kopp.

Etter å ha brukt apparatet, rengjør det som angitt i "Vedlikehold og pleie" -delen.

La apparatet kjøle ned i 2 til 4 minutter før du bruker det igjen.

NO VEDLIKEHOLD OG PLEIE

Rengjøring av melkebeholderen:

- Ta melkebeholderen av basen og fjern vispen og/eller varmeelementet ved å trekke det rett oppover.
 Rengjør melkebeholderen, lokket, vispen og/eller varmeelementet med varmt såpevann.
Beholderen uten visp eller varmeelement kan vaskes i oppvaskmaskinen.
Tørk alle delene grundig.

Rengjøring av melkeskummerbasen:

-  Tørk jevnlig av utsiden av apparatet med en fuktig klut for å opprettholde rensligheten.
Dypp aldri strømbasen, strømkabelen eller støpselet i vann eller andre væsker.

FORSIKTIGHETSREGLER

 Les manualen før du bruker melkeskummen.

 Beholderen kan bli varm.

 Mens skumming pågår, ikke berør maskinen direkte, da temperaturen kan være svært høy.

 Ikke bruk eller oppbevar melkeskummeren i ekstreme miljøer. Apparatet er kun beregnet for innendørs bruk.

SIKKERHETSADVARSEL

 Hold støpselet rent og uskadet.

 Plasser melkeskummeren minst 30 cm fra veggen eller annet brennbart materiale.

 Unngå elektrisk støt - ikke sett inn eller trekk ut støpselet med våte hender.

 Ikke bruk melkeskummeren til andre formål enn det den er ment for.

 Hold melkeskummeren borte fra brennbart materiale.

 Hold den utilgjengelig for barn.

 Plasser melkeskummeren på en varmetålig og jevn overflate.

 Kun for husholdningsbruk.

NO TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Nominell spenning: 220-240V

Nominell frekvens: ~50/60Hz

Nominell effekt: 550-650W

Kapasitet for melkebeholderen: 400 ml

Hvis du har spørsmål eller trenger hjelp med melkesummeren din, vennligst kontakt service@onyxcookware.no



Slik avhendes produktet:

Dette apparatet er identifisert i samsvar med det europeiske direktivet om avfall av elektrisk og elektronisk utstyr – WEEE.

Dette betyr at apparatet kan utgjøre en fare for miljøet og menneskers helse, siden det inneholder farlige stoffer. Avhend dette produktet til offentlig kildesortering.



✉ service@onyxcookware.eu